

CURRICULUM JAVIER CORVALAN ESPINOLA

LUGAR DE NACIMIENTO : Asunción, Paraguay
FECHA DE NACIMIENTO : 30 de Junio de 1962
NACIONALIDAD : Paraguaya
CEDULA DE IDENTIDAD : N° 613.718
PATENTE PROFESIONAL : N° 010-0020229 Categoría: "A"
DIRECCION PROFESIONAL : Tte. Ramos Alfaro 299
TELEFAX : (595) (21) 646 777
EMAIL : jcorvalan@flash.com.py

ESTUDIOS UNIVERSITARIOS:

1981-1987: Universidad Católica "Nuestra Sra. de la Asunción
"Facultad de Ciencias y Tecnología". Graduado en 1987 de Arquitecto.

CURSOS DE POSTGRADO

1988: Taller de Proyección Ambiental a cargo del Arq. Rubén Pesci

1995: Curso de Recuperación de Centros Urbanos **ICROM**. Roma, Italia.

1997: Curso de Recuperación de Centros Urbanos Instituto Latino Americano
(**IILA**). Roma, Italia

EXPERIENCIA DOCENTE

1995: Ayudante de Cátedra de Diseño Arquitectónico V y VI en la **FACULTAD DE CIENCIAS Y TECNOLOGÍA DE LA UNIVERSIDAD CATÓLICA DE ASUNCIÓN**. (U.C.A.)

1996: Encargado de Cátedra Diseño Gráfico en Arquitectura en la **FACULTAD DE CIENCIAS Y TECNOLOGÍA DE LA UNIVERSIDAD CATÓLICA DE ASUNCIÓN**. (U.C.A.)

1997-2005: Encargado de Cátedra Proyecto Final de Carrera (Tesis), en la **FACULTAD DE CIENCIAS Y TECNOLOGÍA DE LA UNIVERSIDAD CATÓLICA DE ASUNCIÓN**. (U.C.A.)

1997-2001: Profesor de Introducción al Diseño, Instituto Superior del Arte (ISA), en la **FACULTAD NACIONAL DE ARQUITECTURA**. (U.N.A)

1999: Profesor invitado al Seminario Final del Laboratorio de PROGETTAZIONE ARCHITETTONICA 4C, en el **ISTITUTO UNIVERSITARIO DI ARCHITETTURA DI VENEZIA. IUAV**. Venecia - Italia.

1999: Coordinador General en el Seminario Taller de Proyección Urbana (Directrices de Desarrollo para el ordenamiento Urbano y Territorial del

Municipio de Itauguá) en el **CENTRO PARAGUAYO DE ESTUDIOS SOCIOLÓGICOS**. (CPES) Asunción - Paraguay.

- 2000:** Profesor. Taller de Diseño Avanzado. Director: Arq. Justo Solsona. En la **FACULTAD DE CIENCIAS Y TECNOLOGÍA DE LA UNIVERSIDAD CATÓLICA DE ASUNCIÓN**. (U.C.A.)
- 2000-2005:** Auxiliar de Cátedra de Arquitectura V. en la **FACULTAD NACIONAL DE ARQUITECTURA**. (U.N.A)
- 2006-2011:** Profesor encargado de cátedra de arquitectura V. FADA UNA, **FACULTAD NACIONAL DE ARQUITECTURA**.
- 2002-2003:** Laboratorio de Arquitectura. Talleres experimentales de proyectación e investigación arquitectónica en el **CENTRO PARAGUAYO DE ESTUDIOS SOCIOLÓGICOS**. (CPES) Asunción - Paraguay.
- 2003:** Profesor invitado al Seminario Final del Laboratorio de PROGETTAZIONE ARCHITETTONICA 4C, en el **INSTITUTO UNIVERSITARIO DI ARCHITETTURA DI VENEZIA. IUAV**. Venecia – Italia
- 2005:** Profesor encargado. Cátedra de Taller. **Escuela de Arquitectura y Diseño de América Latina y el Caribe ISTHMUS**. Ciudad de Panamá ~ Panamá.
- 2005:** Profesor encargado. Corsi intensivi Workshop. **INSTITUTO UNIVERSITARIO DI ARCHITETTURA DI VENEZIA. IUAV**. Venecia/ Italia.
- 2008:** Coordinador académico: Fundación Villard (sede Italia) Experiencia Sudamericana.
- 2009:** Fundador Taller E, FADA UNA. Asunción, Paraguay
- 2010:** Workshop Venecia. Architettura dell' acqua. Venecia. Marzo 2010.
- 2010:** Profesor invitado. Workshop en facultad de arquitectura de la universidad católica de Córdoba, Argentina. Octubre 2010.
- 2010:** Profesor encargado curso de posgrado en tecnología. Escuela de arquitectura UTDT. Buenos Aires, Argentina.
- 2011:** Profesor invitado. Curso de posgrado de diseño arquitectónico Escola Da Cidade. Sao Paulo, Brasil.

PARTICIPACION EN CONCURSOS (MERITOS LOGRADOS)

- 1994:** PRIMER PREMIO: Concurso **TEATRO EXPERIMENTAL DE LA MANZANA DE LA RIVERA.**
Convocado por la Municipalidad de Asunción – Paraguay.
- 1994:** PRIMER PREMIO: Concurso **PLAZA DE LOS DESAPARECIDOS.**
Convocado por la Municipalidad de Asunción – Paraguay.
- 1994:** PRIMER PREMIO: Concurso **ESPACIO MULTIUSO Y AREA RECREATIVA.**
Convocado por el Servicio Nacional de Saneamiento Animal.
- 1996:** PRIMER PREMIO: Concurso **TEATRO MUNICIPAL “IGNACIO A. PANE”.**
Convocado por la Municipalidad de Asunción – Paraguay.
- 1999:** PRIMER PREMIO DE **ARQUITECTURA CONTEMPORÁNEA DEL PARAGUAY “1999”.**
Convocado por el Colegio de Arquitectos del Paraguay.
- 2001:** PRIMER PREMIO: Concurso **CENTRO CULTURAL DE ESPAÑA, JUAN DE SALAZAR**
Convocado por la Embajada de España, Asunción - Paraguay.
- 2002:** FINALISTA DE LA SECCION ARQUITECTURA: **TERCERA BIENAL IBEROAMERICANA DE ARQUITECTURA E INGENIERIA CIVIL.** Santiago de Chile.
- 2003:** PRIMER PREMIO: Concurso de Ideas para el **BIOPARQUE JU'IRUPA DE ITAIPU BINACIONAL.** Alto Paraná - Paraguay.
- 2004:** FINALISTA DE LA SECCION ARQUITECTURA. **IV BIENAL IBEROAMERICANA DE ARQUITECTURA E INGENIERIA CIVIL.** Lima-Perú.
- 2004:** PRIMER PREMIO. Concurso de anteproyecto. **Centro Cultural Paraguayo Americano CCPA.** San Lorenzo-Paraguay.
- 2004:** PRIMER PREMIO. Concurso de anteproyecto. **Estación Científica para Fundación Guyra Paraguay.** Reserva de San Rafael – Paraguay.
- 2005:** PRIMER PREMIO. Concurso cerrado de anteproyectos. **Centro cultural de la Alianza Francesa.** Asunción/ Paraguay.
- 2005:** PRIMER PREMIO. **Concurso cerrado de anteproyecto. Colegios y Coordinaciones Departamentales de Educación prototipos para el M.E.C. - Asunción / Paraguay**

- 2008:** SEGUNDO PREMIO: Concurso internacional Ciudad del Saber. Panamá
- 2010:** PRIMER PREMIO: Concurso Centro de atención turística de Itapúa.
AECID / SENATUR
- 2011:** SEGUNDO PREMIO: Concurso de anteproyecto de arquitectura para la adecuación y puesta en valor de la fachada litoral del edificio agregado al antiguo edificio “el cabildo” de Asunción

OTROS CONCURSOS:

- 1994:** SEGUNDO PREMIO: Concurso de **DISEÑO DEL ÁREA LIBRE DEL CLUB CENTENARIO.**
Convocado por la Comisión Directiva de la Entidad. Asunción – Paraguay.
- 1996:** SEGUNDO PREMIO: Concurso de **ANTEPROYECTO DEL CENTRO CIVICO MUNICIPAL.**
Convocado por la Municipalidad de la Ciudad de Luque.
- 1998:** TERCER PREMIO: Concurso de **PROPUESTAS ARQUITECTONICAS PARA LA SEDE DEL CONGRESO NACIONAL.**
Convocado por el Poder Legislativo del Congreso Nacional. Asunción – Paraguay.
- 1999:** PRIMERA MENCION: Concurso de **ANTEPROYECTOS PARA LA IGLESIA DE LA SANTÍSIMA TRINIDAD.** Convocado por el Movimiento Apostólico de Schoenstatt. Asunción – Paraguay.
- 1999:** PARTICIPACIÓN: **CONCORSO DI PROGETTAZIONE PER LA REALIZZAZIONE DELLA “CITTA DELLA SCUOLA” A SARNO – 1º FASE.** Salerno – Italia.
- 2000:** SEGUNDO PREMIO: Concurso para la **SEDE DE LA MUNICIPALIDAD DE PEDRO JUAN CABALLERO.** Convocado por la Asociación Paraguaya de Arquitectos.
- 2001:** SEGUNDO PREMIO: Concurso de **IDEAS PARA EL CAMPUS DE LA UNIVERSIDAD CATOLICA NUESTRA SEÑORA DE LA ASUNCION (BARRIO SANTA. LIBRADA).**
Convocado por la Universidad Católica de Asunción – Paraguay.

EXPOSICIONES / CONFERENCIAS / PUBLICACIONES:

- 1995:** X BIENAL DE ARQUITECTURA, en Santiago de Chile. (Exposición y publicación)
- 1997:** III Seminario Internacional de Arquitectura y Restauo (Muestra Colectiva)
Teatro Municipal de Asunción y Teatro Experimental (Muestra Colectiva)
Roma Italia - Marzo de 1997. (Conferencia)
- 1997:** Facultad de Ciencias y Tecnología U.C.A. (Muestra Colectiva)
Proyecto Centro de Estudios Sociológicos. Mayo de 1997.
- 1998:** Exposición FA (Feria de Arte). Anteproyecto CASA - TANQUE.
Refuncionalización para una vivienda. Asunción – Paraguay
- 1999:** Jornadas de arquitectura, ciudad & ambiente. Asunción-Paraguay
(conferencia)
- 1999:** Bienal Internacional de Arquitectura BIA. San Pablo - Brasil. Exposición.
- 2000:** Muestra Internacional de Arquitectura 2000. Bienal de Venecia – Italia.
Exposición.
- 2001:** Encuentro de arquitectura latinoamericana. De la materia al proyecto.
Rosario-Argentina. Conferencia
- 2001:** Litoral / nueva arquitectura. Santa Fe-Argentina. Conferencia
- 2002:** Foro Internacional: La Ciudad como lugar del arte y objeto de reflexión.
FARO PARA LAS ARTES.
Asunción – Paraguay. Conferencia.
- 2003:** Casas Latinoamericanas. Editorial TRAMA. Quito -Ecuador. Publicación.
- 2003:** Coloquio Internacional " Arquitectura para el futuro". MNBA. Argentina.
Conferencia.
- 2005:** Conferencia “Construcción de Ideas”. Escuela de Arquitectura y Diseño de
América Latina y el Caribe ISTHMUS.
- 2005:** Conferencia. Proyectos y obras del Laboratorio de Arquitectura. VIII
Encuentro Latinoamericano de Arquitectura e Ingeniería Civil.
Asunción/ Paraguay.
- 2005:** Revista AIA, numero 62, monográfico Javier Corvalán + LABORATORIO
DE ARQUITECTURA.
- 2006:** Revista SUMMA +, numero 80, edición especial casas, Argentina – junio

- 2010:** Conferencia Génova. Apertura del semestre de Laboratorio. Escuela de arquitectura. Marzo 2010
- 2010:** Conferencia Roma.
- 2010:** Conferencia Austin / Texas. Latitudes.
- 2010:** Conferencia Hábitat en Reconversión. 1er Foro de arquitectura latinoamericana Unasur Buenos Aires, Argentina
- 2010:** Revista Casabella. 2010. Febrero. Casa Surubii
- 2010:** Revista ARQ. Chile. 2010 diciembre. Casa Umbráculo
- 2011:** Revista aU. Arquitectura y urbanismo. Brasil. 2011 Marzo. Casa Hamaca

EXPERIENCIA LABORAL - SECTOR INSTITUCIONAL:

A. INSTITUCIONES PÚBLICAS:

- 1992-1993:** Proyecto, y fiscalización de obras. Coordinación para el llamado a concurso de precio, pliego de bases, condiciones y especificaciones técnicas para el EDIFICIO DE VIVIENDA Y OFICINAS de 300 m² de la sede de la ciudad de ENCARNACIÓN – PARAGUAY.
Propietario: Servicio Nacional de Saneamiento Animal. SENACSA.
- 1993:** Dirección y construcción de la ampliación de LAS GRADERÍAS DEL RODEO DE LA EXPOSICIÓN RURAL E INDUSTRIAL DEL PARAGUAY.
Propietario: Unión Industrial y Asociación Rural del Paraguay.
- 1994:** Diseño Arquitectónico para el PROYECTO EN EL CONCURSO DE IDEAS, para el TEATRO EXPERIMENTAL DE LA CIUDAD DE ASUNCION. Otorgado con el Premio Ing. Ricardo Boettner, instituido por el CENTRO CULTURAL DE LA CIUDAD Y LA EMPRESA TECNO-ELECTRIC.
Propietario: Municipalidad de Asunción.
- 1997:** Desarrollo de Proyecto. SEDE JUZGADO DE PAZ DEL DISTRITO RECOLETA DE LA CIUDAD DE ASUNCIÓN.
Propietario: Programa de las Naciones unidas para el Desarrollo. PNUD.
- 1998:** Proyecto, gerenciamiento y Dirección de obras. TEATRO MUNICIPAL DE ASUNCIÓN.
Propietario: Municipalidad de Asunción.

- 2000:** Trabajo de Consultoría Técnica para el Plan de Ordenamiento Territorial de la GOBERNACIÓN DEL DEPARTAMENTO CENTRAL. Enero a Junio del 2.000
Propietario: Gobernación del Departamento Central.
- 2001-2002:** Proyecto, diseño, construcción y dirección de obras del CENTRO CULTURAL DE ESPAÑA, JUAN DE SALAZAR. En ejecución.
Propietario: Centro Cultural de España, Juan de Salazar.
- 2004:** Anteproyecto para el Bioparque Ju'irupa
Propietario: Itaipu Binacional.

B. INSTITUCIONES PRIVADAS:

- 1996:** Anteproyecto de la BIBLIOTECA DEL CENTRO CULTURAL ALEMÁN.
Propietario: Centro de Estudios Paraguayo Alemán
- 1997:** Proyecto, diseño, dirección de obras y administración del CENTRO PARAGUAYO DE ESTUDIOS SOCIOLOGICOS (CPES)
Propietario: Doctor Domingo Rivarola.
- 1998:** Proyecto, dirección de obras, administración y parquización de la DIVISION CONSUMO DEL BANCO ALEMÁN PARAGUAYO.
Propietario: Banco Alemán Paraguayo
- 1998:** Proyecto, diseño, construcción, dirección de obras y administración. SUCURSAL CIUDAD DEL ESTE DEL BANCO ALEMÁN PARAGUAYO
Propietario: Banco Alemán Paraguayo.
- 2003:** Proyecto y Dirección de obra del **Centro Cultural de España Juan de Salazar**
Propietario: Embajada de España
- 2004:** Proyecto ejecutivo: Centro **Cultural Paraguayo Americano**, Sede en San Lorenzo - Paraguay
- 2004:** Proyecto ejecutivo: **Complejo Edificio en Guyra Reta**, Centro De Recursos manejados de la reserva de San Rafael – Paraguay
- 2005:** Proyecto Ejecutivo para los **Colegios y Coordinaciones Departamentales de Educación prototipos para el M.E.C.** - Asunción / Paraguay

EXPERIENCIA LABORAL EN EL SECTOR PRIVADO:

- 1989-1990:** Proyecto y construcción – VIVIENDA. **Propietaria: Señora Francisca Aquino de Aguilar.**
- 1991:** Proyecto y construcción - DUPLEX. **Propietaria: Señora María Eugenia Corvalán.**
- 1992:** Proyecto y construcción - VIVIENDA COSCIA 1. **Propietario: Señor Aldo Coscia Calcena.**
- 1993:** Proyecto, dirección y construcción – VIVIENDA EN MIRAFLORES. **Propietaria: Doctora Sandra Ocampo.**
- 1993:** Dirección y construcción del LOCAL DE KENWOOD en Ciudad del Este. **Propietario: ARAMI S.A.**
- 1994:** Proyecto, diseño y dirección de obras – VIVIENDA COSCIA 2. **Propietario: Señor Aldo Coscia Calcena.**
- 1995:** Proyecto, construcción y dirección - VIVIENDA EN EL PARANA COUNTRY CLUB. (CIUDAD DEL ESTE). **Propietaria: Señora Silvana Casabianca.**
- 1995:** Proyecto y construcción del DEPÓSITO de 480 m2 para el Almacenamiento de semillas. Ruta Transchaco Mariano Roque Alonso. **Propietario: VICOZA S.R.L.**
- 1995:** Proyecto, diseño y dirección de obras del STAND PARA IBM. **Propietario: IBM**
- 1996:** Proyecto, diseño, dirección de obras y administración – VIVIENDA. **Propietaria: Señora Edith Franco de Moure.**
- 1996:** Proyecto del SHOW ROOM para IBM. Edificio AIFRA. **Propietario: I.B.M.**
- 1997:** Proyecto, diseño, dirección de obras y administración - VIVIENDA. **Propietaria: Doctora Teresa Ayala de Ayala**
- 1998:** Proyecto, diseño de interiores, dirección de obras-REFORMA ESTUDIO PUBLICITARIO COEFICIENTE. **Propietario: Luis Duarte.**
- 1999:** Proyecto, diseño, dirección, administración y construcción - VIVIENDA. **Propietario: Señor José Moure Otero.**
- 1999:** Proyecto y diseño Arquitectónico - VIVIENDA ZUCCOLILLO. **Propietaria: Gabriela Zuccolillo**

- 2000:** Proyecto, construcción y dirección de obras - VIVIENDA. (San Lorenzo)
Propietaria: Señorita María Teresa Busto.
- 2001:** Proyecto y dirección de Obra – VIVIENDA. **Propietario: Ingeniero José Luís Ayala Bosio.**
- 2001:** Proyecto – OFICINA – ESTUDIO JURIDICO.
Propietario: Dr. Angel Aquino.
- 2001:** Reforma – VIVIENDA EN ASUNCIÓN. **Propietario: Arquitecto Javier Corvalán**
- 2002:** Proyecto – VIVIENDA. **Propietario: Ingeniero Bruno Migliore.**
- 2004-2005:** Proyecto- Construcción. VIVIENDA EN SURUBI'.
Propietario: Lic. Carlos Ramírez.
- 2005:** Reforma de vivienda – **Propietario: Escribano Martin Troche**
- 2007:** Proyecto- construcción: VIVIENDA Álvarez Nuovo
- 2008:** Proyecto - construcción: VIVIENDA Gertopan
- 2009:** Proyecto- construcción: VIVIENDA Santander Lopez Moreira
- 2009:** Proyecto- construcción: VIVIENDA Ozuna Gómez
- 2010:** Proyecto-construcción: VIVIENDA Zubeldia
- 2010:** Proyecto – construcción: VIVIENDA Hamaca
- 2011:** Proyecto – construcción: VIVIENDA Cardona

REFERENCIA LABORAL

Embajada de España
Lic. Carlos Ramirez
Tecnoedil

Tel: 490 686/7
Tel: 282 240
Tel: 291 167

ARQ. JAVIER CORVALAN